

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 89/90 (1927)  
**Heft:** 21

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

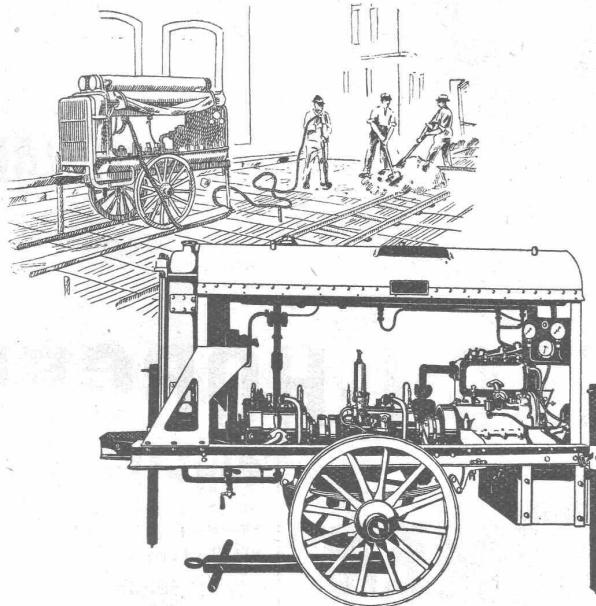
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik Winterthur

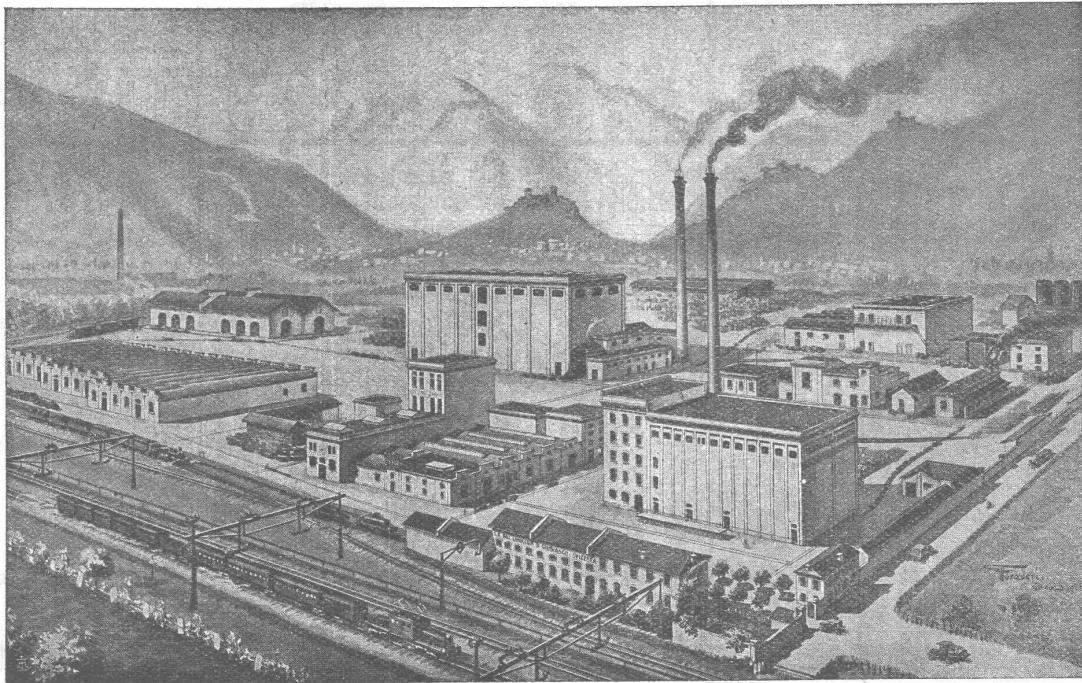


Fahrbare Kompressoranlage für Strassenbau.

## Rotierende Kompressoren und Vakuumpumpen

Ortsfeste und fahrbare  
Anlagen für alle Zwecke

**L  
I  
N  
O  
L  
E  
U  
M**



**G  
I  
U  
B  
I  
A  
S  
C  
O**

Uni  
Inlaid  
Tischlinoleum  
Supership  
Granit

Ansicht der Linoleumfabrik in Giubiasco (Tessin)

**Architekten, Baumeister!**

Verwenden Sie **nur Linoleum** für  
alle Fussböden in allen Ihren Bauten!

**LINOLEUM A.-G., GIUBIASCO (SCHWEIZ)**

**Kork**  
Korkjaspé  
Supergranit  
Marboleum  
Jaspé

## Submissions-Änzeiger

Termin	Auskunftstelle	Gegenstand
22. November	G. Lengweiler, z. „Krone“, Frasnacht (Thg.)	Entwässerung in Hasenwinkel, Gem. Frasnacht (4200 m Leitungsgräben usw.)
23.	Städtisches Tiefbauamt, Zürich	Verbreiterung der Hofackerstrasse in Zürich 6
25.	Gottfr. Laubscher, Täuffelen (Bern)	Wasserversorgung (2500 m) in Meienried bei Büren a. A.
26.	Kantonsingenieur, Aarau	Erzbach-Ueberbrückung in Niedererlinsbach (Aushub 110 m <sup>3</sup> , Beton 800 m <sup>3</sup> )
28.	Arch. P. Schumacher, Uraniastr. 11, Zürich	Rohbauarbeiten für neun Doppelmehrfamilienhäuser, Ilanzhofweg, Zürich 6
30.	Eidg. Techn. Hochschule, Zimmer 41 c, Zürich	Rohbauarbeiten für die Versuchsanstalt für Wasserbau an der E. T. H.

GEGEN: KÄLTE  
WÄRME  
SCHALL

**KORK** PLATTEN  
SCHALEN  
SCHROT

KORKSTEINWERKE A.-G.

**Rissfreie**

schalldämpfende, solide  
billige Gipsdecken er-  
zielen Sie mit unserem  
primaSchilfrohrgewebe  
dicht und doppelt.  
Anwendung unter Holz-  
balken, Eisenbeton etc.  
Offeraten und Muster  
umsonst.

Vereinigte Schilfwebereien  
ZÜRICH, Stampfenbachplatz 1  
Telephon: Limmat 11.63



**Bodmer & Cie**  
ZÜRICH, HOLBEINSTR. 22

**Oefen, Cheminées**  
Elektr. Akkumulier-Oefen

**KÄPFNACH-HORGEN**

**TREIBRIEMEN**  
aus Leder, Balata,  
Kamelhaar u. Gummi  
*Adolf Schlatter & Co.*  
Riementechn. Spezialgeschäft  
**Zürich**  
Teleph. Hoff. 4919, Stampfenbachstr. 73



**Schmidt'sche Heissdampf-Gesellschaft**  
m. b. H.  
**Cassel-Wilhelmshöhe**

**Schmidt-Ueberhitzer**  
für ortsfeste Anlagen und hohe Ueberhitzung.  
  
**Schmidt-Ueberhitzer-Elemente**  
mit maschinell geschmiedeten Umkehrstellen.

**Schmidt-Saugzug-Ventilatoren**  
mit Dampfturbinen-Antrieb  
zur Verbesserung des Kesselzuges bei ortsfesten und ortsbeweglichen Dampfkesseln

Vertretung für die Schweiz:  
**INGENIEUR ED. GAMS, ZÜRICH 8**

**Stahlformguß**

bis 25 Tonnen Stückgewicht,  
SPEZIALITÄT:

Zahnräder mit rohen und ge-  
schnittenen Zähnen,  
Räder und Radsätze für Feld-  
bahnen

liefert:

**Stahlwerk Oeking A.G.**  
**Düsseldorf**

vertreten durch:

F. A. von MOOS, Ingenieur,  
Reuss-Steg 3, LUZERN.

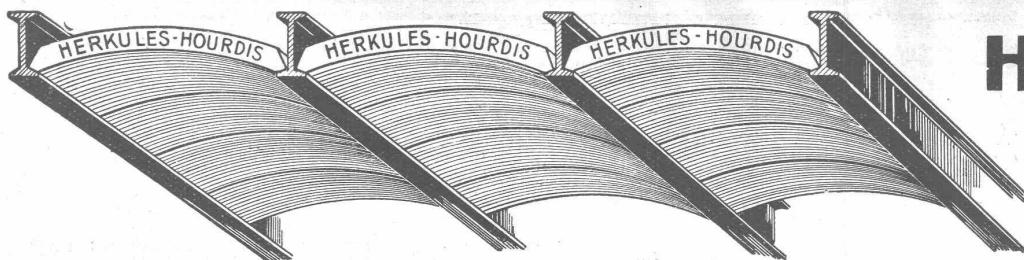
**Heizkessel**

für  
Warmwasser-  
und  
Dampfheizungen  
in diversen bewährten  
Modellen

**Radiatoren**

Erstklassige  
Ausführung.

**Zent<sup>A</sup>. Bern**



bieten durch ihre **hohe Tragfähigkeit, Billigkeit, raschen Einbau und sofortige Benutzungsmöglichkeit** der eingedeckten Räume **große Vorteile**. Ueber Keller, Magazine, Garagen und Fabrikräumen kann die **Untersicht sichtbar** bleiben.

**Guss-Baustein-Fabrik Zürich A.-G., Zürich**

Unsere  
**Herkules-**  
**Hourdis**  
aus  
**armiertem Beton**

RECHTSANWALT  
**D<sup>R</sup> ERNST UTZINGER**  
BAHNHOFSTR. 64 ZÜRICH TEL.: SELNAU 19.68  
VERSICHERUNGSANGELEGENHEITEN

## KESSELSCHMIEDE



VAKUUM-KESSEL  
zum Auskochen von  
Transformatoren  
und Apparaten.  
TRANSFORMATOREN  
- KESSEL  
Öl- und Vakuum-  
dicht für elektr.  
Zentralen, Unter-  
stationen, Locomotiven.  
ÖL-RESERVOIRE  
ÖL-KOCHKESSEL  
TURBINEN-  
ROHRLEITUNGEN

## RICHTERSWIL

## Naturasphalt von Travers

Schweizer-Produkt

Anerkannt bester Asphalt  
für jede Art  
Asphaltbelag.

**E. R. Zetter & Co.**  
in Solothurn.

Gegründet 1843

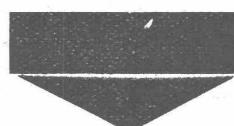


Fabrik-Marke

Fabrik für

## Gelochte Bleche

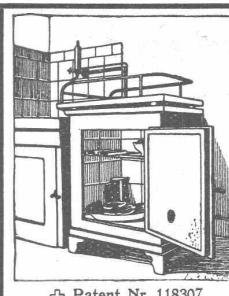
Fr. Mommendey & Sohn.  
Rapperswil (St. Gallen)



Elektr. Spezialheizkörper für Speicheröfen  
Elektr. Spezial-Antriebe

**BAUMANN, KOELLIKER & CIE., A.-G., ZÜRICH**

BAHNHOFSTRASSE - FÜSSLISTRASSE 4



⊕ Patent Nr. 118307

## Kein Neubau

ohne den billigen  
Konservierungsschrank **„Polar“**  
mit Wasser- und Luftkühlung!  
**Keine Betriebskosten!**

„POLAR“ erhöht den Wert jeder neuzeitlichen Küchen-  
einrichtung, ohne die Anlagekosten wesentlich zu steigern.

Prospekte und Offerten durch:

**E. HALLER, Fabrikant des „Polar“, STÄFA,** Bergstrasse  
Telephon 217



## Kittlose Glasdächer und Glasbeton-Oberlichter

System „Fortuna“

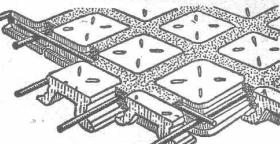
Seit vielen Jahren bestens bewährte Konstruktionen

### WALTHER & MÜLLER, BERN

Grabenpromenade 9 — Brunngasse 60

Eigenes technisches Bureau — Selbstfabrikation

Vertreter für die Ostschweiz: GEBR. TUCHSCHMID, FRAUENFELD



Begehbarer Glasdecken  
von grösster Lichtdurchlässigkeit und  
dekorativ

„FORTUNA“

**AUTO  
SCHNEE-PFLUG**  
JOSEPH MEYER LUZERN  
GIBRALTARSTR. № 24



die anerkannt beste Anstrichfarbe für Innen- u. Aussen.  
Hochglänzend und Matt.

Generalvertreter für die Schweiz:  
C. Hässig, Elisabethenstrasse 11, Basel.

# SAURER

Lastwagen, Omnibusse, Cars alpins

Vor Ankauf eines Lastautomobils

für irgendwelche Waren- oder Personentransporte  
verlangen Sie unsere Ratschläge und Offerten  
befragen Sie unsere Referenzen und  
besuchen Sie unsere Werke in Arbon

um sich von unseren Fabrikationsmethoden und den Vor-  
zügen unserer Wagenkonstruktionen zu überzeugen.

Aktiengesellschaft ADOLPH SAURER, ARBON (Schweiz)

## TREPPE

fabriziert von einfacher bis reichlichster Ausführung, sowie  
Liefert von Treppenritt, Pfosten, Sprossen und Handgriffe  
in allen Holzarten. — Für fachmännische, solide Arbeit leiste  
ich volle Garantie. — Spezial-Geschäft für Treppenbau:

**Aug. Herzog, Fruthwilen (Thurgau) - Tel. 68**

## Gebr. Demuth

Telephon 170      Baden      Telephon 170

Fabrik für

**Moderne Blechbearbeitung  
Patent. gepresste Treppen  
Bauschlosserei  
Eisenkonstruktionen  
Patentierte Kessel**

II. Abteilung

**Sanitäre Einrichtungen  
Elektrische Boyler und  
Zentralheizungen**

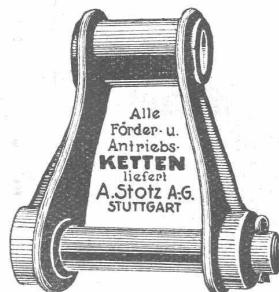
**PANZER-  
ROLL-  
LÄDEN**

EREDI FU DOM-FRÄNZI  
LUGANO

Vertreter:

Gerüstgesellschaft A.-G., Zürich  
Geillinger & Co., Winterthur  
Gebr. Tuchschild, Frauenfeld  
K. Michel, Netstal (Kt. Glarus)  
Gebr. Gysi & Co., Baar  
Josef Meyer, Luzern  
Lals, Köhli & Co., Basel  
E. Niederhäuser, Bern  
Donner Frères & Co., Neuchâtel

# Guss-Asphalt- Arbeiten



Generalvertretung und Fabrikklager für die Schweiz:  
**AMSLER & Co., FEUERTHALEN**



**UNION-  
KASSENFABRIK  
A.-G.**  
Spezialhaus für modernen  
Kassen- und Tresorbau  
ZÜRICH  
GESSNERALLEE 36

**Englisch in 30 Stdn.**  
geläufig sprechen lernt man nach interessanter und leichtfasslicher Methode, durch briefl. Fernunterricht. Erfolg garantiert. 500 Referenzen. Pros. geg. Rückporto. Spezialschule für Englisch „RAPID“, Luzern 410.

Für wetterfeste  
**FARBIGE  
FASSADEN**

eignen sich nur die  
seit Jahrzehnten  
bestens bewährten

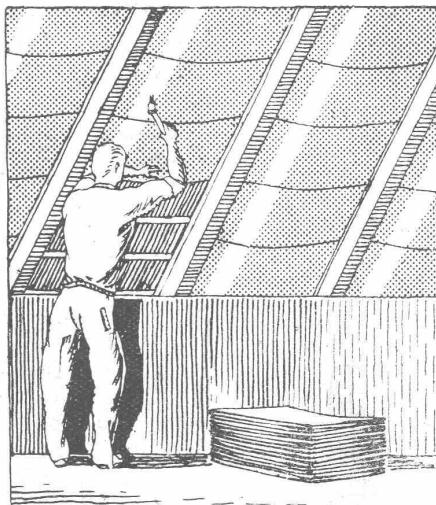
**KEIM' SCHEN  
MINERALFARBEN**

Preisliste und neue  
Farbkarte 1926 beim  
Generaldepôt für die Schweiz  
**Chr. Schmidt & Zürich**

47 Hafnerstrasse 47  
Telephon: Sel. 3916

**für Hoch- und Tiefbau**  
erstellen mit aller Garantie für kunstgerechte und  
dem jeweiligen Zwecke angepasster Ausführung  
**A. SCHMID's ERBEN, ZÜRICH**  
Asphaltgeschäft      Telephon: Selnau 21.08

# Schützt die Windenräume mit DIANA-Unterdach- Platten



Auch in den Windenräumen und Dachzimmern werden Gegenstände aufbewahrt, die wertvoll genug sind, dass sie vor Nässe und Schmutz geschützt werden. Allen bisherigen durch **Sturmschäden** und **ausserordentlich starke Niederschläge** hervorgerufenen Uebelständen helfen die bewährten

## Diana-Unterdach-Platten

ab. Sie sind, ohne Abdecken des Daches, bei jeder Witterung leicht anzubringen und werden in kurzer Zeit ohne Störung oder Unordnung montiert. Die Untersicht des Daches macht einen freundlichen, fertigen Eindruck. Die

**Diana-Unterdach-Platten** bilden einen sicheren Schutz gegen Spreuzeugen (im Winter auch gegen Flugschnee) und das Hineintreiben von Russ und Staub.

**Diana-Unterdach-Platten** gewähren vollständige Isolation gegen Hitze und Kälte, die Dachräume gewinnen an Feuersicherheit und werden aus all diesen Gründen für den Hausbesitzer, wie für die Mieter doppelt wertvoll.

Verlangen Sie Prospekt mit Zeugnissen von der Alleinfabrikantin:

**„DIANA“, Bau- und Isolierplatten A.-G.**  
**RAPPERSWIL (St. Gallen)**      Telephon 149



Ich besitze und benötige täglich den  
**NEUEN BROCKHAUS**  
das Handbuch des Wissens in 4 Bänden, das  
einsame mehrbändige, vollständige Rücksichts-  
Lexikon. Über 3000 Seiten Text, 10 000 Abbil-  
dungen, viele farbige und schwarze Tafeln,  
Karten und Übersichten.

Band 1 bis 4 teig. in Halbleinen je Fr. 26.25,  
in gebieg. Halbpergamentbänden je Fr. 33.75.

Wir liefern jeden Band

einzelh. auf Wunsch

auch gegen Monats-

**nur 4 Fr.**

für die Halbleinen resp. 5 Fr. für die Halb-

pergament-Blusgabe, alle 4 Bände auf einmal

gegen monatlich 10 Fr. bzw. 13 Fr. mit 5%

Zeitzahlungsaufschlag. Bei Barzahlung franco

ohne jeden Zuschlag.

**Buchhandels-A.-G., Zürich**

Uraniastr. 26 - Postleitz. VIII 10902

Aus der Besprechung d. Frankfurter Zeitung:  
„Es ist in der Tat fast unglaublich, mit welcher Vielseitigkeit dieses Werk hergestellt ist. Man mag in ein Wissensgebiet greifen, in welches man will, überall findet man das Wichtigste und Neueste verzeichnet.“

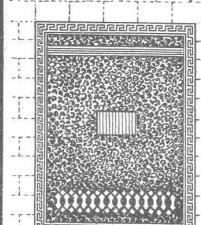
Bestellschein. Ich bestelle bei der Buchhandels-A.-G., Zürich, Uraniastr. 26, lt. Schw. Bauzg., den **Neuen Brockhaus**, Band I, II, III, IV, in Halbleinen je Fr. 26.25, in Halbpergament je Fr. 33.75, gegen bar — gegen Monatszahlungen von Fr. ..... mit 5% Zeitzahlungsaufschlag. Der ganze Betrag — die 1. Rate — folgt gleichzeitig — ist nachzunehmen (Richtgewünschtes freichen).

Ort u. ..... Rante u. ..... Datum: ..... Stand: .....

Die altbewährten Mannheimer  
**Hallenöfen**  
sind zur Heizung grosser Räume  
die besten u. billigsten. Stets Lager  
in Basel in Grössen passend für  
Räume von 1000 bis 6000 m<sup>2</sup>  
**G. BÄUMLIN, Ing.**  
**LUZERN.**

Technische  
**Photographie**  
Spezialität:  
**Architekturaufnahmen**  
Konstruktionen, Maschinen  
Zeichnungen u. Pläne  
Katalog-Aufnahmen  
**H. Wolf-Bender**  
Zürich  
16 Kappelerstrasse 16

**Jul. Hädrich**  
Eisenkonstruktionen  
Zürich Werdgutg. 13  
Telephon 5. 2550



Spezialfabrik für  
**Briefkasten-Anlagen**  
Kataloge zu Diensten

**Erfindungs-Patente**  
Marken-Muster-  
& Modell-Schutz im In- u. Ausland  
**H. KIRCHHOFER** vormals  
Bourry-Séquin & Cie, ZÜRICH  
1880  
Gegründet

Die schweizerischen Patente  
No. 77299 und 77596 sind zu ver-  
kaufen oder in Lizenz zu ver-  
geben. — Nähere Auskünfte erteilt  
Aktiebolaget Ljungströms  
Angturbin, Strandvägen 5 A,  
Stockholm, Schweden.

### Schopf!

Bereits abgebrochen, gesundes  
Holz, ca. 3000 Handtachziegel,  
geeignet zum Wiederaufbau, bil-  
lig zu verkaufen. Zu besichtigen  
nur Samstag ab 1 Uhr mittags.  
Walter, Seestr. 259, Zürich 2.

### Millimeter

Papiere und Blocks

Entwurf- und Zeichenpapiere  
Zeichenkartons  
Pauspapiere  
Pausleinwand  
Lichtpauspapiere  
Muster und Preise bereitwilligst.

GEBRÜDER  
**SCHOLL**  
POSTSTRASSE 3 · ZÜRICH

## Gesucht VERTRÉTER

Baufachmann als  
für Platz Zürich. — Anmeldungen mit Referenzen etc. und Gehalts-  
ansprüchen unter Chiffre U. 5342 Z. an

Publicitas, Zürich.

**Laden- u. Schaufenster-  
Einrichtungen**

nach eigenen und gegebenen Entwürfen

**Vereinigte Spiegelfabriken AG**  
Zollstrasse Nr. 44 · ZÜRICH · Telefon Uto 2623

Grundieren  
Sie mit



auf Eisen,  
Holz, Eternit etc.

**SUBOX A.-G.**  
Langstr. 187  
Zürich 5.

**Drucksachen**  
Lieferi prompt und billig  
Jean Brev A.-G., Zürich.

Die schweizerischen Patente  
No. 97390, 98741, 101786, 102222,  
102223, 102224, 102225, 102226,  
102227, 102609, 102698, 102699,  
103516, 103852, 105444, 106161,  
107263, 111096, sind zu verkaufen  
oder in Lizenz zu vergeben. —  
Nähere Auskünfte erteilt Aktie-  
bolaget Ljungströms Angtur-  
bin, Strandvägen 5 A, Stock-  
holm, Schweden.

**RADIKAL**  
WERKE STUTTGART  
**FEUER-  
LÖSCHER**  
für Industrie und Haus  
**AUTO-LÖSCHER**  
General-Vertretung:  
**J. C. EUGSTER & CIE.**  
ZÜRICH 6  
Vertreter gesucht.

## Plan-Konkurrenz

Die **Ersparniskasse der Stadt Biel** beabsichtigt auf ihrem Terrain  
an der Seestadt gegenüber dem Postgebäude ein neues **Kassengebäude**  
zu erstellen und eröffnet hiemit unter den seit mindestens zwei Jahren in Biel  
niedergelassenen Architekten und auswärtigen Architekten, die Bieler Bürger sind,  
einen

## WETTBEWERB

zur Erlangung von Plänen.

Für die Durchführung dieses Wettbewerbes gelten die Grundsätze des S. I. A.  
Dem Preisgericht stehen Fr. 5500.— zur Verteilung an die Konkurrenten zur Verfügung.

Programm und Planvorlagen können vom 10. November 1927 an von den  
Berechtigten bei der Verwaltung der Ersparniskasse der Stadt Biel bezogen werden.

Zur Teilnahme an diesem Wettbewerb wird hiemit eingeladen.

BIEL, den 4. November 1927.

**Die Direktion.**

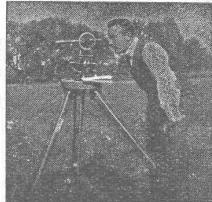
**H. WOHLGROTH & Co.**Klingenstrasse 8 **ZÜRICH** Gegründet 1878**Gasmesserfabrik  
Apparatebau**

Kontroll- und Experimentier-Apparate für  
die Gasindustrie  
Gasmesser für jeden Bedarf  
EIGENE PATENTE

**Neu! Zu verkaufen: Neu!**  
**Schweizer - Patent**

für billige Beton-Konstruktion ganzer Gebäude. Verputz unnötig.  
Aeusserst veritable, Speziell für die neue Bauart geeignet. Reflektanten erhalten nähere Auskunft Postfach 3016, Lugano.

**INGENIEUR-BUREAU  
Alfred Frick**  
Bürglistr. 28 **ZÜRICH 2** Tel. Sel. 44.29  
**Strassen-, Wasser- und Eisenbahnbau**  
Gegründet 1907

**Tiefbautechniker**

mit mehrjähriger Praxis auf Bauplatz und Bureau, in sämtlichen Bauarbeiten bewandert, die drei Landessprachen beherrschend, sucht auf 1. Dezember passende Anstellung im In- oder Ausland. Offerten unter Chiffre Z. L. 3506 befördert

Rudolf Mosse, Zürich.

**Zu verkaufen:  
Ein Hochkamin**

auf Abbruch, wenig gebraucht, 18 m hoch. Schriftliche Offerten erbeten an Rob. Schäppi, Sägestrasse 5, Oerlikon b. Zürich.

Die schweizerischen Patente No. 96046, 96240, 96526, 97104, 97122, 97129, 97147, 97561, 97696, 97707, 97721, 97781, 98390, 99184, 99371, 99572, 99894, 100290, 100343, 102095, 102103, 102697, 102894, 103805, 104007, 104402, 104403, 105124, 105634, 106068, 106296, 106602, 106690, 107117, 108629, 109002, 110802, 111910, 112679, 113226 und 114403 sind zu verkaufen oder in Lizenz zu vergeben. — Nähere Auskünfte erteilt Aktiebolaget Ljungströms Angturbin, Strandvägen 5 A, Stockholm, Schweden.

Die schweizerischen Patente No. 65973, 73411, 75187, 75901, 76472, 76840, 76841 sind zu verkaufen oder in Lizenz zu vergeben. — Nähere Auskünfte erteilt Aktiebolaget Ljungströms Angturbin, Strandvägen 5 A, Stockholm, Schweden.

**Zu verkaufen wegen  
Nichtgebrauch:****Eine Nelson - Camera**

mit Zeiss-Tessar, Format 9×12, Compur - Verschluss, in Ledertasche. Mattscheibe und neun Blechkassetten zum Anlegen, Packfilmkassette. Eignet sich vorzüglich für Architekten. Neupreis Fr. 480.—. Abgabepreis Fr. 230.—. Offerten an Ernst Bärtschi, Solothurn.

**COMMUNE DE SION.****La Commune de Sion ouvre un concours d'idées pour  
l'Elaboration d'un plan d'avenir.**

Le concours est ouvert aux techniciens domiciliés en Suisse depuis le 1er Janvier 1926 ou Valaisans d'origine. Une somme de douze mille francs sera répartie entre les 5 ou 6 projets primés. Les programmes pourront être retirés à la Municipalité de Sion à partir du 15 novembre 1927.

Délai pour le dépôt des projets: 31 Mars 1928.

Sion, le 4 novembre 1927.

L'Administration communale de Sion.

**ARCHITEKT - BAULEITER**  
Deutschschweizer, Absolvent Techn. Winterthur, auss. Stud. Techn. Hochschule Stuttgart, früher auf ersten Arch.-Bureaux der Schweiz, jetzt im Ausland Bauleiter umfangreicher Fabrikbauten, Neubauten und schwierigsten Adaptierungen, sowie grössere Wohnhäuser und Siedlungen. — Seit Jahren Leiter eigener Bauabteilungen grösserer Industrien, Prok. in ungekündiger Stellung, 38 Jahre alt, wünscht nach der Schweiz zurück, auf ähnlichen Posten. — Gefl. Angebote erbeten unter Chiffre WPa 11720 an Schweizerische Bauzeitung.

Das schweizerische Patent No. 113005 betreffend „Schraubenmuttersicherung“, ist zu verkaufen oder in Lizenz zu vergeben. Nähere Auskünfte erteilt Th. Wawrinskys Patentbyra, Stockholm, Schweden.

**Zu verkaufen:**

im Kt. Bern, an grosser Kantonalstrasse, Bahnhofnähe, ein altbekanntes

**Baugeschäft,  
Sägerei  
und Zimmerei**

mit allen modernen Maschinen eingerichtet, grossem Umschwung. Jahresumsatz ca. Fr. 500 b's 700,000.—. Verkaufspreis nur Fr. 150,000.—, Anzahlung Fr. 20 bis 30,000.—. Alles Nähere erteilt unter Nr. 9/33 der Beauftragte Chr. Berger, Sachwalter, Neuen-gasse 39, Bern. Tel. Chr. 17.39.

**Concours d'Architecture**

La Caisse d'Epargne de la Ville de Biel a l'intention d'ériger un nouvel hôtel sur son terrain situé en face de la poste principale et ouvre un

**Concours de plans**

entre architectes établis depuis au moins deux ans à Biel ou étant citoyens biellois domiciliés en dehors.

Les prescriptions de la S. I. A. serviront de règle pour ce concours. Une somme de frs. 5500.— est mise à disposition du Jury pour récompenser les meilleurs projets.

Les architectes remplissant les conditions voulues sont invités à prendre part à ce concours et à s'adresser à la Direction de la Caisse d'Epargne qui leur remettra le programme du concours à partir du 10 novembre 1927.

BIENNE, le 4 novembre 1927.

**La Direction.**

# Schweiz. Sprengstoff A.-G. Cheddite u. Dynamit

Telephon Nr. 1.82

Bureau: Liestal

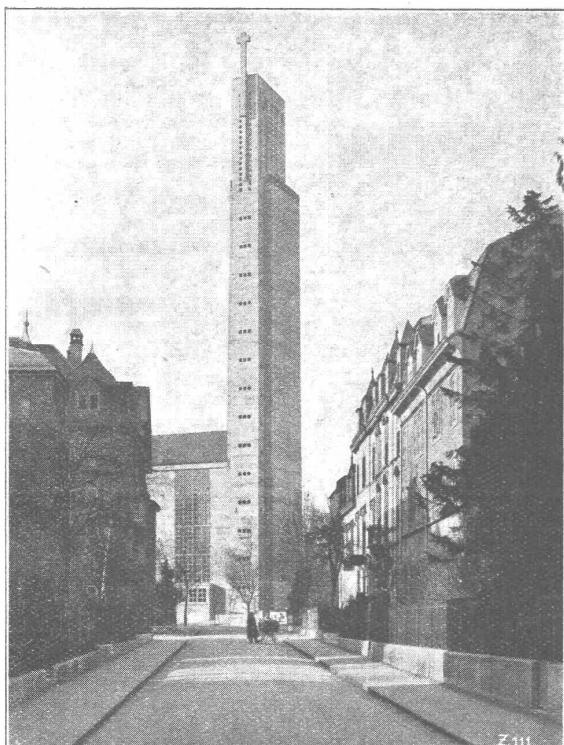
Telegr.-Adr.: Cheddite Liestal

Fabriken in Isleten (Kanton Uri) und Liestal

liefert zu günstigen Bedingungen

**Gelatine Telsit** stärkster Sicherheitssprengstoff**Cheddite und Gelatine Cheddite**geeignete Sicherheitssprengstoffe  
für Steinbrüche**Dynamite und Sprenggelatine**

sowie prima kupferne Sprengkapseln, Zündschnüre und Kapselzangen.



St. Antoniuskirche Basel  
Kirchturm in Eisenbeton

## Ed. Züblin & Cie. A.-G. Zürich-Basel

Projektierung und Ausführung  
von Hoch- und Tiefbauten

### Spezialitäten:

Eisenbetonpfahlrammungen  
Brücken in Beton und Eisenbeton  
Silos und Lagerhäuser  
Kläranlagen-System Züblin  
Wasserbauten und Fundationen  
Tiefbohrungen

# CERESIT

macht nasse Keller, feuchte Wohnungen garantiert staubtrocken.

12 REFERENZEN

Deutsches Reichs-Patent

PROSPEKTE GRATIS

WUNNERSCHE BITUMENWERKE G. m. b. H., UNNA i. W.

**Generalvertreter: H. SIGG & CO., Schaffhausen**

Druck von A.-G. JEAN FREY, Zürich. — Imprimé par S. A. JEAN FREY, Zurich.